

	Signatura	Data dipòsit Instrument
República Unida de Tanzània	17-12-1998	
Senegal	1- 7-1997	
Sri Lanka	30- 6-1999	
Tunísia	9- 4-1999	

Aquest Acord entra en vigor de manera general i per a Espanya el 30 de desembre de 2001, de conformitat amb el que estableix l'article 30.

Es fa públic per a coneixement general.

Madrid, 26 de desembre de 2001.—El secretari general tècnic del Ministeri d'Afers Exteriors, Julio Núñez Montesinos.

MINISTERI D'AFERS EXTERIORS

1039 *RESOLUCIÓ de 26 de desembre de 2001, de la Secretaria General Tècnica, sobre el Conveni que suprimeix l'exigència de legalització dels documents públics estrangers, fet a l'Haia el 5 d'octubre de 1961 (publicat en el «Butlletí Oficial de l'Estat» de 25 de setembre de 1978, 17 d'octubre de 1978, 19 de gener de 1979 i 20 de setembre de 1984). («BOE» 16, de 18-1-2002.)*

Comunicació efectuada pel Ministeri d'Afers Exteriors del Regne dels Països Baixos, dipositari del Conveni:

Estònia. 11 de desembre de 2000. Adhesió, entrada en vigor 30 de setembre de 2001.

Nova Zelanda. 7 de febrer de 2001. Adhesió, entrada en vigor 22 de novembre de 2001.

Es fa públic per a coneixement general.

Madrid, 26 de desembre de 2001.—El secretari general tècnic, Julio Núñez Montesinos.

1040 *BESCANVI de notes de dates 15 de gener de 1998 i 14 de desembre de 2001, constitutiu d'acord entre Espanya i l'Uruguai sobre la modificació de l'Acord de transport aeri comercial entre el Regne d'Espanya i la República Oriental de l'Uruguai, signat a Montevideo el 13 d'agost de 1979. («BOE» 16, de 18-1-2002.)*

NOTA VERBAL

El Ministeri d'Afers Exteriors saluda atentament l'Ambaixada de la República Oriental de l'Uruguai i en relació amb l'Acord de transport aeri comercial entre el Regne d'Espanya i la República Oriental de l'Uruguai, signat a Montevideo el 13 d'agost de 1979, té l'honor de comunicar que a les reunions de consultes entre les autoritats aeronàutiques d'Espanya i l'Uruguai, fetes a Madrid el març de 1996, es va acordar, entre altres assumptes,

modificar l'apartat 1 de l'article III (condicions per a l'exercici dels drets atorgats), que queda redactat en els termes següents:

«Cada una de les parts contractants té dret a designar, prèvia comunicació per escrit a l'altra part contractant, dues empreses de transport aeri per a l'explotació dels serveis convinguts en les rutes especificades.»

En concordança amb aquesta doble designació d'empreses es modifiquen totes les referències a «empresa aèria designada» que apareguin a l'Acord esmentat per «empreses aèries designades».

De conformitat amb l'apartat 2 de l'article XIX de l'Acord esmentat, la modificació acordada per les parts contractants entra en vigor quan hagi estat confirmada mitjançant un bescanvi de notes per via diplomàtica sense perjudici del compliment dels requisits constitucionals de cada una de les parts. Per tant, una vegada complerts els requisits constitucionals exigits per l'ordenament jurídic espanyol, aquest Ministeri té l'honor de proposar que aquesta Nota i la Nota de resposta d'aquesta Ambaixada constitueixin la modificació de l'Acord de 13 d'agost de 1979, que entra en vigor en la data de la Nota de resposta.

El Ministeri d'Afers Exteriors aprofita aquesta oportunitat per reiterar a l'Ambaixada de la República Oriental de l'Uruguai el testimoni de la seva consideració més alta.

Madrid, 15 de gener de 1998.

A l'Ambaixada de la República Oriental de l'Uruguai.

Nota 272/5.1/01
JLC/mry

L'Ambaixada de la República Oriental de l'Uruguai presenta les seves salutacions més atentes al Ministeri d'Afers Exteriors i té l'honor de fer referència a la seva Nota número 2/18, de 15 de gener de 1998, que es transcriu a continuació:

«El Ministeri d'Afers Exteriors saluda atentament l'Ambaixada de la República Oriental de l'Uruguai i en relació amb l'Acord de transport aeri comercial entre el Regne d'Espanya i la República Oriental de l'Uruguai, signat a Montevideo el 13 d'agost de 1979, té l'honor de comunicar que a les reunions de consultes entre les autoritats aeronàutiques d'Espanya i l'Uruguai, fetes a Madrid el març de 1996, es va acordar, entre altres assumptes, modificar l'apartat 1 de l'article III (condicions per a l'exercici dels drets atorgats), que queda redactat en els termes següents:

“Cada una de les parts contractants té dret a designar, prèvia comunicació per escrit a l'altra part contractant, dues empreses de transport aeri per a l'explotació dels serveis convinguts en les rutes especificades.”

En concordança amb aquesta doble designació d'empreses, es modifiquen totes les referències a “empresa aèria designada” que apareguin a l'Acord esmentat per “empreses aèries designades”.

De conformitat amb l'apartat 2 de l'article XIX de l'Acord esmentat, la modificació acordada per les parts contractants entra en vigor quan hagi estat confirmada mitjançant un bescanvi de notes per via diplomàtica sense perjudici del compliment dels requisits constitucionals de cada una de les parts. Per tant, una vegada complerts els requisits constitucionals exigits per l'ordenament jurídic espanyol, aquest Ministeri té l'honor de proposar que aquesta Nota i la Nota de resposta d'aquesta Ambaixada constitueixin la modificació de l'Acord de 13 d'agost